



CHAPITRE 15

Loi des ministères

Ministères.

1. Pour l'administration des affaires de la province, les ministères suivants sont constitués:

1° Le ministère du conseil exécutif, dirigé par le premier ministre;

2° Le ministère du procureur général, dirigé par ce ministre;

3° Le secrétariat de la province, dirigé par le secrétaire de la province;

4° Le ministère des affaires fédérales-provinciales, dirigé par le ministre des affaires fédérales-provinciales;

5° Le ministère des affaires culturelles, dirigé par le ministre des affaires culturelles;

6° Le ministère des finances, dirigé par le ministre des finances;

7° Le ministère du revenu, dirigé par le ministre du revenu;

8° Le ministère des richesses naturelles, dirigé par le ministre des richesses naturelles;

9° Le ministère des terres et forêts, dirigé par le ministre des terres et forêts;

10° Le ministère de l'agriculture et de la colonisation, dirigé par le ministre de l'agriculture et de la colonisation;

11° Le ministère de la voirie, dirigé par le ministre de la voirie;

12° Le ministère des travaux publics, dirigé par le ministre des travaux publics;

13° Le ministère du travail, dirigé par le ministre du travail;

CHAPTER 15

Government Departments Act

1. The following departments are constituted for the administration of the affairs of the Province: Departments.

(1) The Department of the Executive Council, presided over by the Prime Minister;

(2) The Department of the Attorney-General, presided over by him;

(3) The Department of the Provincial Secretary, presided over by him;

(4) The Department of Federal-Provincial Affairs, presided over by the Minister of Federal-Provincial Affairs;

(5) The Department of Cultural Affairs, presided over by the Minister of Cultural Affairs;

(6) The Department of Finance, presided over by the Minister of Finance;

(7) The Department of Revenue, presided over by the Minister of Revenue;

(8) The Department of Natural Resources, presided over by the Minister of Natural Resources;

(9) The Department of Lands and Forests, presided over by the Minister of Lands and Forests;

(10) The Department of Agriculture and Colonization, presided over by the Minister of Agriculture and Colonization;

(11) The Roads Department, presided over by the Minister of Roads;

(12) The Department of Public Works, presided over by the Minister of Public Works;

(13) The Department of Labour, presided over by the Minister of Labour;

14° Le ministère de la santé, dirigé par le ministre de la santé;

15° Le ministère des affaires municipales, dirigé par le ministre des affaires municipales;

16° Le ministère du tourisme, de la chasse et de la pêche, dirigé par le ministre du tourisme, de la chasse et de la pêche;

17° Le ministère de l'industrie et du commerce, dirigé par le ministre de l'industrie et du commerce;

18° Le ministère de la famille et du bien-être social, dirigé par le ministre de la famille et du bien-être social;

19° Le ministère des transports et communications, dirigé par le ministre des transports et communications;

20° Le ministère de l'éducation, dirigé par le ministre de l'éducation. S. R. 1941, c. 43, a. 2; 9-10 Eliz. II, c. 12, a. 3; 10-11 Eliz. II, c. 28, a. 4; 10-11 Eliz. II, c. 40, a. 4; 11-12 Eliz. II, c. 39, a. 19; 12-13 Eliz. II, c. 15, a. 3.

(14) The Department of Health, presided over by the Minister of Health;

(15) The Department of Municipal Affairs, presided over by the Minister of Municipal Affairs;

(16) The Department of Tourism, Fish and Game, presided over by the Minister of Tourism, Fish and Game;

(17) The Department of Industry and Commerce, presided over by the Minister of Industry and Commerce;

(18) The Department of Family and Social Welfare, presided over by the Minister of Family and Social Welfare;

(19) The Department of Transportation and Communications, presided over by the Minister of Transportation and Communications;

(20) The Department of Education, presided over by the Minister of Education. R. S. 1941, c. 43, s. 2; 9-10 Eliz. II, c. 12, s. 3; 10-11 Eliz. II, c. 28, s. 4; 10-11 Eliz. II, c. 40, s. 4; 11-12 Eliz. II, c. 39, s. 19; 12-13 Eliz. II, c. 15, s. 3.